

TA 100



300079

Gebrauchsanleitung
Tablett-Abräumwagen

D/A/CH

Instruction manual
Tray clearing trolley

GB/UK

Mode d'emploi
Chariot de rangement à plateaux

F/B/CH

Manuale di utilizzo
Carrello trasporto vassoi

I/CH

Instrucciones de uso
Carro para bandejas

E

Manual de instruções
Carro porta-bandejas

P

Gebruiksaanwijzing
Dienblad-afruimwagen

NL/B

Brugsanvisning
Bakke-afrydningsvogn

DK

Инструкция по эксплуатации
Тележка для подносов

RUS

Kullanma kılavuzu
Tepsi toplama arabası

TR

Instrukcja obsługi
Wózek do sprzątania tac

PL

Návod k obsluze
Vozík na odklízení tácu

CZ

Upute za upotrebu
Kolica za raspremanje poslužavnika

HR

Használati útmutató
Talcaleszedő kocsi

H

Οδηγίες χρήσης
Τρόλεϊ συλλογής δίσκων

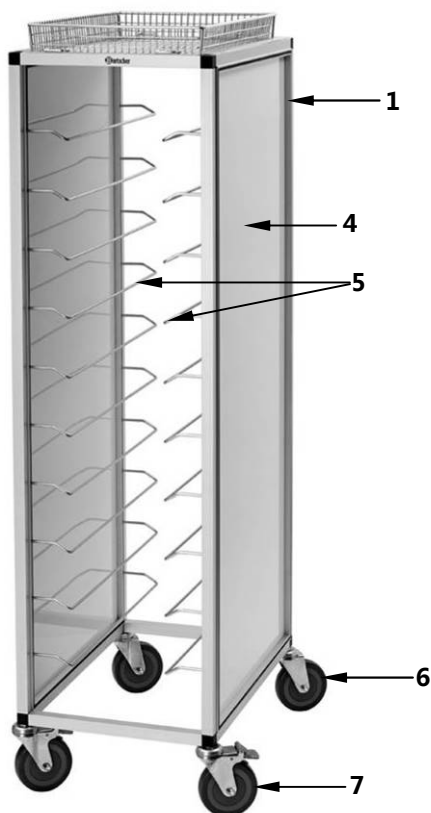
GR

OPIS PRODUKTU:

- Nazwa: • **Wózek do sprzątania tac TA100**
- Numer artykułu: • **300079**
- Materiał: • Aluminium, tworzywo sztuczne (białe)
- Wypożażenie: • 4 gumowe kółka skrętne, Ø 125 mm,
2 kółka skrętne z hamulcem; możliwość pisania na
ściankach bocznych standardowymi markerami do
białych tablic (nie należą do zakresu dostawy),
zestaw do składania, prosty montaż
- Prowadnice: • Pojemność do 10 tac;
10 prowadnic na tace do serwowania 370 x 570 mm
lub tace typu Fast-Food 356 x 456 mm;
obustronne wsuwanie tac
- Odstęp pomiędzy
prowadnicami: • 120 mm
- Wymiary: • Szer. 470 x gł. 685 x wys. 1660 mm
- Nośność: • Maks.: 50 kg w sumie, 5 kg na parę prowadnic
- Ciężar: • 29,0 kg
- Wypożażenie: • Koszyk na szklanki ze stali nierdzewnej:
szer. 385 x gł. 645 x wys. 75 mm,
Ociekacz ze stali nierdzewnej:
szer. 435 x gł. 645 x wys. 25 mm
-

Zmiany techniczne zastrzeżone!

Przegląd części



- 1 Rama
- 2 Koszyk na szklanki
- 3 Ociekacz
- 4 Ściana boczna (2)
- 5 Prowadnice tacek (10)
- 6 Kółka gumowe bez hamulca (2)
- 7 Kółka gumowe z hamulcem (2)

Wskazówki dla użytkownika

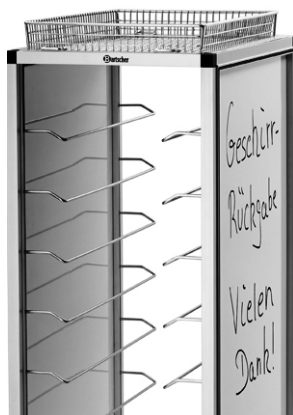
- Rozpakować wózek do sprzątania oraz wyposażenie i sprawdzić kompletność dostawy. Wszystkie materiały pakujące wyrzucić zgodnie z przepisami o ochronie środowiska.
- Usunąć folie zabezpieczającą z wózka do sprzątania tac.



- Zamocować kółka skrętne do elementów bocznych wkręcając je w słupki narożnikowe ramy (rys. z lewej).
- Ustawić wózek do sprzątania na rolkach i sprawdzić stabilność urządzenia.

- Ociekacz położyć na górze na ramie wózka do sprzątania tac i na nim koszyk na szklanki.
- Wózek do sprzątania tac umożliwia obustronne wsuwanie tac. Odpowiednie tace należy włożyć na prowadnice (patrz rozdział „**opis produktu**”).
- Po ustawieniu wózka do sprzątania w wymaganym miejscu należy zabezpieczyć go za pomocą hamulców na kółkach skrętnych, co uniemożliwi jego niezamierzone przesunięcie.





- Opisać zgodnie z wymaganiem ściany boczne wózka do sprzątania tac z wykorzystaniem markerów do białych tablic (nie należą do zakresu dostawy!).

Wskazówki dotyczące czyszczenia

- Wózek do sprzątania tac wolno czyścić miękką, wilgotną szmatką. **Nie wolno w żadnym przypadku** stosować środków czyszczących, które mogą porysować powierzchnię elementów wózka.

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Niemcy

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120